

Der St.Paulianer

55. Ausgabe Januar/Februar 2020
Herausgeber: St.Pauli Bürgerverein von 1843 e.V.

St.Pauli • DOM • Hamburg und der Rest der Welt



Für Sie
zum Mitnehmen!

StPauli¹⁸⁴³
Bürgerverein

Jan Fedder-Platz

Auf den Vorschlag des St. Pauli Bürgerverein von 1843 e.V., einen Jan Fedder-Platz zu benennen, am besten den Platz vor der Davidwache, hat die Regierungskoalition vom Bezirk Mitte einen Antrag dazu eingebracht, einen angemessenen Platz nach ihm zu benennen. Diesem Antrag wurde zugestimmt, in der Hoffnung, dass die Politik diesen nicht vergisst und den Antrag auch zeitnah umsetzt.

Bei den Mitgliedern des Bürgervereins fand diese Idee rege Zustimmung. Bis heute wird immer wieder danach gefragt, wann der Platz vor der Davidwache umbenannt wird.

Wir, der St. Pauli Bürgerverein von 1843 e.V., werden natürlich darauf achten, dass dies auch geschieht: Wer sonst als Jan Fedder, der Kult-Volkschauspieler aus Hamburg, hätte dies verdient?

Wir sind ebenso gespannt auf die Reaktion der Hochbahn, Jan Fedder in der U-Bahn wieder hören zu können, wie es 2013 schon einmal der Fall war, als er die Haltestelle St Pauli ansagte.

D.L.



BEITRITTSERKLÄRUNG NUR ÄNDERUNG NUR BANKEINZUG

NAME..... GEB.-DAT.....

MIT..... GEB.-DAT.....
 Familienmitglied bei Lebensgemeinschaft in einem Haushalt

ANSCHRIFT.....

TELEFON..... BERUF.....

BEITRAG:.....EUR AUFNAHME:.....EUR BEZAHLT:.....EUR
 Jahresbeitrag 42.00 EUR Einzelperson / 66.00 EUR Familienbeitrag / Aufnahme freiwilliger Betrag

Hiermit ermächtige ich den St.Pauli Bürgerverein fällige Beiträge von meinem Konto einzuziehen.

BANK.....

IBAN:.....

BIC.....

DATUM..... UNTERSCHRIFT.....

Moin,

um mich rum wird es immer weniger, Jan weg, mein Freund Peter weg, es wird immer enger.

Ich bekomme bestimmt keinen Platz, so wie Jan vor der Davidwache, da gehört er auch hin und das hat er sich auch verdient. Peter bekommt auch keinen eigenen Platz, traurig bin ich trotzdem, denn er fehlt schon ganz schön.

Bin ja gespannt, wie das 2020 weiter geht, ob in Hamburg nun das Fahrrad regiert oder die Busspur.

Wird bestimmt spannend, ich fahre Bus, die Rüpel vom Fahrrad erwischen manchmal mein Regenschirm.

Tja, der Wähler wird es schon richten, ob demnächst alle Umweltfreunde sind, weil sie vier Straßen mehr sperren und die Autos bisschen länger dadurch fahren.

Vielleicht gibt es ja bald mehr Fahrradgeschäfte als Autogeschäfte.

Dann müssten die Fahrräder ja auch so teuer sein, wie die Autos, denn sonst klappt es mit dem Einkommen nun auch nicht mehr...

Ich geh' mal weiter mit meinem Regenschirm bei Sonnenschein und geh' in den Silbersack... Bis dann,

Euer Edi Waterkant

StPauli¹⁸⁴³ Bürgerverein

An alle Mitglieder:

Vorankündigung

**Die Jahreshauptversammlung
wird Anfang Mai 2020
stattfinden.**

*Beste Grüße der Vorstand
St. Pauli Bürgerverein*



Der St. Paulianer

St. Pauli • DOM • Hamburg und der Rest der Welt

Herausgeber: St. Pauli Bürgerverein v. 1843 e.V., Postfach 30 42 03, 20325 Hamburg
Bankverbindung: Hamburger Sparkasse, IBAN: DE91200505501206123166, BIC: HASPDEHH
Postbank, IBAN: DE12 2001 0020 0044 3482 08, BIC: PBNKDEFF
Redaktion: e-mail: verlag-b-neumann@t-online.de, Tel. 040-45 36 06
Anzeigen/Verlag: *Verlag B. Neumann*, Rugenbarg 270, 22549 Hamburg, Tel.: 040-45 36 06
Fax: 040-45 58 36, e-mail: verlag-b-neumann@t-online.de

Druck:  DMS, Rugenbarg 270, 22549 Hamburg, Tel. 040-54 76 57 57
e-mail: DMS-Offsetdruck@gmx.de

Bei Veröffentlichung von Zuschriften wird nur die presserechtliche Haftung übernommen.
Der Bezugspreis ist durch den Mitgliedsbeitrag abgegolten.



Der nächste
„Der St. Paulianer“
erscheint am
25. März 2020

Redaktions-
und Anzeigenschluss
ist am
4. März 2020

Beachten Sie bitte auch unsere
Facebook-Seite!

HAUS



Ihre Veranstaltung, unsere Aufgabe

Ob private Feier oder berufliches Event,
ob im großen oder kleinen Kreis, bei
Ihnen oder in unseren Räumen:
Wir sorgen für den perfekten Rahmen
Ihrer Veranstaltung.

Vom Mittagstisch über Buffet bis hin zum
Menü nach Themen, Farben oder Saison:
Wir helfen Ihnen bei der richtigen Auswahl.

Sprechen Sie uns gerne an!

Haus5 Service gGmbH | Seewartenstraße 10 | 20459 Hamburg
www.haus5.info | 0 40 / 226 33 29 12 | kontakt@haus5.info

Einer von uns

Jan Fedder hat einmal in einem Interview gesagt: „Im Hauptberuf bin ich Mensch, im Nebenberuf Schauspieler.“ Und genau das machte ihn so liebenswert.

Er hatte bei allem Stress, den Alltag, Beruf und Prominenz mit sich bringen, immer auch einen Blick für die Menschen um ihn herum. Ehrlich, direkt und dabei immer menschlich und authentisch norddeutsch, das schätzten Freunde, Kollegen und Fans an „ihrem“ Jan. Ob im großen Werk „Das Boot“, in seiner Paraderolle im „Großstadtrevier“ oder der Serie „Neues aus Büttenwarder“ – immer spielte er sich mit seinem unverwechselbaren Stil in die Herzen der Zuschauer.

Und auch mit kleinen Engagements bereitete er große Freude. So zum Beispiel, als er für die Hochbahnlinie U3 als prominenter Ansager der U-Bahn-Haltestelle St. Pauli zu hören war. Ein Schmunzler für Heimische und Touristen.

Jan Fedder war Mitglied im St. Pauli Bürgerverein. Schon seine Eltern hatten sich unserem Verein an-



Foto: panfoto

geschlossen und er übernahm die Mitgliedschaft im Jahr 2010.

Jan Fedder ist viel zu früh von uns gegangen. Wir nehmen Abschied und trauern um ein Mitglied und einen großartigen Menschen aus Hamburg - aus St. Pauli.

St. Pauli Bürgerverein von 1843. e.V.



Foto: ©uk2020



Foto: ©uk2020

**Wir wollen
Dich!**

Das Viertel braucht dich!
Gestalte St. Paulis Wandel mit.
Fördere mit uns die Integration.
Erlebe mit uns echte Nachbarschaft.
Arbeite redaktionell bei uns.
Lass uns Ideen einfach mal umsetzen!

Wir benötigen Hilfe!

Der St. Pauli Bürgerverein ist der älteste Bürgerverein in Deutschland.

Um die wichtige Arbeit auch in den kommenden Jahren durchführen zu können, benötigen wir dringend weitere Helfer.

Komm' zum Bürgerverein und werde aktives Mitglied!

Bürgerverein St. Pauli von 1843 e.V.

Übrigens: Es macht tatsächlich auch noch viel Spaß!

Feuerwerk & Böller

Zu Silvester 2019/2020 entbrannte eine hitzige Debatte über Sinn und Unsinn der Silvester-Tradition. Manche argumentieren mit Umweltschutz, andere mit Tierschutz, so mancher forderte ein Verbot – aber nur für Privatleute.

Da stellt sich gleich die Frage: Sind offizielle Feuerwerke weniger umweltschädlich und weniger laut als private? Warum gibt es überhaupt rund ums Jahr so viele Feuerwerke, bei Schiffsparaden, bei Empfängen? Man könnte beispielsweise Feuerwerke auf den Silvester beschränken, wollte man wirklich Umwelt und Tiere schonen. Aber schon am Sonntag nach Silvester wurde in der Hamburger City für den verkaufsoffenen Sonntag ein Feuerwerks-Spektakel veranstaltet...

Unterscheiden sollte man außerdem zwischen Feuerwerk und Böllern. Was die Silvester-Bilanz bundesweit tatsächlich zeigt, ist vor allem die zunehmende Zweckentfremdung von Böllern, Knallern und Co. Es gibt offenbar inzwischen eine gewisse asoziale Verrohung, eine Mentalität der mutwilligen Zerstörung, Angriffe auf Menschen, Rettungs- und Ordnungskräfte, auf Gebäude, Eingriffe in den Straßenverkehr und vieles mehr. Diese militante Entwicklung ist inakzeptabel und ein Missbrauch der einst friedlichen Tradition.

Möglicherweise könnte bald die ursprüngliche Freiheit wegen dieser Vorfälle eingeschränkt werden. Dies sollte aber mit Bedacht und Augenmaß geschehen. Eine Verbesserung ließe sich beispielsweise über Verkaufsregulierungen erzielen: Kleine Knaller und einfache Raketen sind erlaubt, Kracher-Batterien



Foto: ©uk2020

kommen nicht mehr in den Handel, eine Abgabemenge pro Person wird festgelegt. Sämtliches Abbrennen ist nur zwischen 00:00 Uhr und 01:00 Uhr in der Silvesternacht gestattet. Brennpunkte, in denen es in der Vergangenheit zu Überfüllung, Gewalttaten und sexuellen Übergriffen gekommen ist, werden zu böllerfreien Zonen erklärt, so wie dies zum Jahreswechsel 2019/2020 am Jungfernstieg erfolgreich durchgeführt wurde.

So haben die kleinen Leute (für kleines Geld) trotzdem weiterhin ihre Silvester-Tradition, aber Zerstörung, Verletzungen und Übergriffe werden nicht mehr geduldet.

U.K.

Leserbriefe und eingereichte, persönlich verfasste Artikel werden grundsätzlich so abgedruckt, wie sie uns erreicht haben, da Änderungen oder Kürzungen unzulässig sind. Für den Inhalt sind grundsätzlich die Autoren verantwortlich!

Spendenaufruf

Der St.Pauli Bürgerverein ist seit dem 1.1.2018 gemeinnützig.

Um unsere Aktionen wie „Die schönen Tage“ durchzuführen und andere Aktivitäten voranzutreiben, benötigen wir Spenden.

StPauli¹⁸⁴³
Bürgerverein

Jeder Betrag, der auf unser Konto eingeht, hilft!

Spendenkonto: IBAN: DE 91 2005 0550 1206 123 166
BIC: HASPDEHHXXX

AUS DEM STADTTEIL

Bewohner-Parkplätze



Foto: Parkzone Zirkusweg + ggf. 2 Behinderten-Parkplätze (©uk2020)

Das im September 2018 in weiten Teilen St. Paulis eingeführte Bewohnerparken hat für die Anwohner im Stadtteil eine deutliche Verbesserung der angespannten Parkplatzsituation gebracht. Leider kommt es nach der Einführung des kostenpflichtigen Parkausweises immer wieder zu neuen Parkplatz-Reduzierungen, wie Parkbuchten für Leihwagen, Elektrotankstellen, Längs- statt Querparken, usw. So kann bei manch betroffenen Anwohner der Eindruck entstehen, dass er zunehmend weniger Parkplatz für dieselbe Ausweis-Gebühr bekommt. Ein weiteres Beispiel ist eine für 2020 beschlossene Maßnahme im Zirkusweg: die Einrichtung von Nightliner*- und Trucks-Parkplätzen für den Musikclub DOCKS. Dafür sollen insgesamt 22 Bewohner-Parkplätze weichen.

Wünschenswert wären mehr Transparenz und Information für die Bewohner und noch besser, mehr Einbeziehung in die Planung. Statt die betroffenen Bürger vor vollendete Tatsachen zu stellen, könnte gemeinsam mit deren Alltags- und Ortskenntnis nach Lösungen gesucht werden. Auch alternative



Foto: Spielbudenplatz (©uk2020)



Foto: Beim Trichter (©uk2020)

Standortvorschläge könnten debattiert werden. Wie wäre es zum Beispiel mit der Nutzung der Straße „Spielbudenplatz“, welche direkt vor der Tür des DOCKS liegt? Eine Möglichkeit wäre auch die Straße „Beim Trichter“ zwischen Operettenhaus und Arcotel. Muss zwingend im Bereich des Bewohnerparkens im Zirkusweg geräubert werden?

Leider ist die Informationslage miserabel. Nur wenn Bewohner sich intensiv über verschlungene Wege auf Online-Plattformen zu Informationen durchkämpfen, können sie etwas über geplante Veränderungen im Stadtteil erfahren. Das wird oftmals als unfair empfunden. Die Bürger in Entscheidungen einzubeziehen, statt nur die kommerziellen Interessenzu berücksichtigen, wäre gerechter und demokratischer. *Nicht hier sind Tourbusse der Musikveranstalter, in denen die Musiker anreisen/ übernachten*

VERANSTALTUNGEN

08.02. | 14.03. | 11.04.2020

Improtheater SEEMANNSGARN



Steife Brise auf der Elbe –

Seemannsgarn bis sich die Balken biegen:

Cap San Diego

Mittendrin im Schiff erlebt das Publikum

unsinkbare Geschichten, die drei Schwermatrosen versuchen sich gegenseitig zu übertrumpfen. Nach Vorgaben aus dem Publikum und mit der Unterstützung des Musikers Joni bieten die Akteure der Steifen Brise Improtheater vom Feinsten.

In 2020: 08.02., 14.03., 11.04., 23.05., 12.09., 10.10., 07.11., 21.11., 05.12. & 19.12.

Jeweils um 20:00 Uhr in der Luke 4



27.02. | 26.03.2020

Bordmusik & Backfisch

In Kooperation mit BRIDGE GIGS veranstaltet die Cap San Diego ab 2020 regelmäßig einmal pro Monat die Konzertreihe „Bordmusik & Backfisch“.

Wechselnde Newcomer – Musiker und kleine Bands – entern dabei unterschiedliche Bereiche des Schiffs, die zur Bühne werden. Das Publikum kommt an Bord, ohne zu wissen, wo das Konzert stattfindet. Dazu gibt es leckere Fischbrötchen und Getränke. Am 27.02.2020 mit Florian Künstler und am 26.03.2020 mit Nick March.

Einlass: 18:30 Uhr | Beginn: 19:00 Uhr. Preis: ab 22 Euro (zzgl. VVK-Gebühr) inklusive einem Fischbrötchen und einer Spende für die Cap San Diego. Tickets unter TixforGigs.com – Stichwort „Bordmusik & Backfisch“.



22.02. | 28.03. | 23.04.2020

Ringelnatz

Die Hamburger Kabarettistin und Schreiberin Helga Siebert und die Musikerin Angelika Eger aus Niendorf an der Ostsee erfreuen seit ein paar Jahren die Küste an Nord- und Ostsee mit ihren Programmen.

Nun wollen die beiden Künstlerinnen auch den Hamburger Hafen erobern und die Landratten mit ihrem Ringelnatz erfreuen. So haben sie die Luke 4 auf dem Museumsschiff, der Cap San Diego, für ihre Auftritte einfach gekapert.

Die Gäste erwartet eine maritim-fröhliche Lesung mit Musik, gespickt mit kabarettistischen Untertiteln.

Termine: 22.02., 28.03., 23.04., 14.05., 27.06., 26.09., 22.10., 28.11., 03.12., 17.12.2020



Einlass: Jeweils ab 19:00 Uhr. Beginn: Jeweils um 20:00 Uhr in der Luke 4. Karten: helgasiebert@aol.com oder telefonisch: 040/36 42 09 (Cap San Diego)

19.03.2020

Whisky tasting – Einzelfassabfüllungen

Einzig, nicht artig - Einzelfassabfüllungen in Fass-Stärke!

Whisky tasting in der historischen Bar und Bibliothek der Cap San Diego: Whiskykenner Chris Rickert nimmt Sie mit auf eine geschmackvoll Whiskyreise. Geht mit uns auf eine besondere Reise nach Schottland und ausschließlich mit Flaschen von unabhängigen Abfüllern.

Was unterscheidet die Fass- von der Trinkstärke? Warum macht die Zugabe von stillem Wasser Sinn, die von Eis aber nicht? Chris erzählt aus über 28 Jahren Erfahrung mit Whisky so Einiges über die Abfüller, die Destillen und die Herstellung und Unterschiede bei Whisky.



Ein unterhaltsamer Abend im Zeichen des Whisky-Genusses erwartet die Teilnehmer.

Am 19. März 2020 um 20:00 Uhr.

49,90 Euro pro Person inklusive Tasting und Imbiss.

Die Teilnehmerzahl ist auf 30 Personen beschränkt!

Karten: Tel.: 040/ 36 42 09 oder info@capsandiego.de

WACHSFIGURENKABINETT
PANOPTIKUM

**FASZINATION
ZWISCHEN
WACHS UND
WIRKLICHKEIT**

Öffnungszeiten
Mo-Fr 11-21 Uhr
Sa 11-24 Uhr
So 10-21 Uhr

Spielbudenplatz 3
20359 Hamburg-St. Pauli
Telefon 040 - 31 03 17
E-Mail info@panoptikum.de
www.panoptikum.de



**120
FIGUREN**

Hamburg St. Pauli Turnverein r.V.

Der Verein für Breitensport in der Neustadt, St. Pauli und den angrenzenden Stadtteilen

*** Angebote für Kinder und Erwachsene ***

Fitness | Gesundheitssport | Ballsport | Kampfsport
Yoga | Pilates u.a. Niedrige Beiträge!



St. Pauli Turnverein r.V.
Peterstr. 15, 20355 Hamburg
www.st-pauli-turnverein.de
sport@st-pauli-turnverein.de
Tel. 34 01 25

Wir pflegen in Würde und mit Respekt.

Rufen Sie uns an:
Tel. 431 85 40

Wir sind die Spezialisten für die pflegerische Versorgung zu Hause:

- Betreuung von dementiell Erkrankten
- Moderne Wundversorgung
- Palliativpflege/SAPV
- Hospizdienst und Seelsorge
- Individuelle Schwerstbehindertenbetreuung



Diakonie St. Pauli
Der Ambulante Pflegedienst der St. Pauli Kirche

Antonistraße 12 | 20359 Hamburg | Fax 43 25 42 04 | diakonie-stpauli.de
DIN ISO zertifiziert und mit dem Diakonie-Siegel Pflege ausgezeichnet.



Interessengemeinschaft
St. Pauli und Hafenmeile e.V.
www.Reeperbahn.de
St. Pauli - Hafenmeile - Landungsbrücken



Immer auf dem neuesten Stand

Liebe LeserInnen unseres St. Paulianers, wenn Sie Interesse haben, über das Geschehen St. Paulis auf dem Laufenden zu bleiben und durch Ihren St. Paulianer per Mail-Newsletter informiert zu werden, so teilen Sie uns bitte Ihre E-Mail-Adresse mit. Senden Sie diese einfach an: stpaulibuergerverein@gmail.com

Wir tragen Sie dann gerne in unseren Newsletter ein. Wir würden uns sehr freuen, wenn wir Sie auch auf diesem Wege über das aktuelle Geschehen auf St. Pauli informieren dürfen. Vielen Dank.

Ihr Bürgerverein St. Pauli von 1843 e.V.

Ambulanter Pflege- und Betreuungsdienst

für alte, kranke und behinderte Menschen
in St. Pauli, Neustadt und angrenzenden Stadtteilen

Kohlhöfen 29 · 20355 Hamburg
Tel 040 / 34 56 96 · Fax 040 / 41 09 58 92
www.apd-knoll.de · pd@apd-knoll.de



**PFLGEDIENT
KNOLL**

Wir sind für Sie da!

OTTO BUSCH

- Starkstrom ist unsere Stärke -

Mobile Energieversorgung von Volksfesten
www.ottobusch.de



ENTSPANNT EINKAUFEN NACH FEIERABEND!

Jeden Mittwoch von 16 bis 23 Uhr
Spielbudenplatz, St. Pauli

www.spielbudenplatz.eu

**SPIELBUDENPLATZ
ST. PAULI**

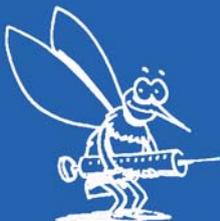


Impfcentrum St. Pauli

Centrum für Impf- und Reisemedizin

Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 11.⁰⁰ -18.⁰⁰ Uhr

Wir wünschen uns
und dem FC St. Pauli
viel Erfolg bei
der Punktejagd auf
der Zielgeraden!



*"...bist du geimpft,
bleibst du gesund!"*

Zirkusweg 4 · 20359 Hamburg · Telefon 040 - 3009 3737
www.Impfcentrum.de



Wir sind für Sie da –
24 Stunden, täglich
040 - 3172304
Jetzt neu auf St. Pauli

„Starker Trost“

„Die Menschen vom GBI haben mich in meinen schwersten Stunden von vielen Sorgen befreit. Jetzt geht das Leben weiter.“

Ilonka Papp, Paul-Roosen-Straße 13,
22767 Hamburg www.gbi-hamburg.de

GBI
Großhamburger
Besetzungsinstitut rV